



Finanziato
dall'Unione europea
NextGenerationEU



Finanziert von der
Europäischen Union
NextGenerationEU



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE / VERFÜGUNG DES LEITENDEN BEAMTEN

Ufficio / Amt	N. Nr.	Data Datum
6.3.0. - Ufficio Opere Pubbliche, Edifici 6.3.0. - Amt für öffentliche Arbeiten, Gebäude	3924	07/11/2023

OGGETTO/BETREFF:

PNRR M5C2 INVESTIMENTO 3.1 CLUSTER II: RIQUALIFICAZIONE DELL'AREA RICREATIVA DEL LIDO DI BOLZANO IN VIALE TRIESTE - INTEGRAZIONE DELL'INCARICO DI PROGETTAZIONE. APPROVAZIONE DELL'AFFIDAMENTO DIRETTO ALL'ARCHITETTO ANTONIO LESCIO CON CONTESTUALE IMPEGNO DELLA SPESA
IMPORTO COMPLESSIVO PRESUNTO EURO 4.950,00 (AL NETTO DI IVA ED ONERI PREVIDENZIALI)
CUP I57D22000030006
CIG A01CF08BD0

PNRR M5C2 INVESTITION 3.1 CLUSTER II: SANIERUNG DES ERHOLUNGSGEBIETES DES BOZNER LIDO IN DER TRIESTERSTRASSE - ERGÄNZUNG DES AUFTRAGES FÜR DIE PLANUNG. GENEHMIGUNG DER DIREKTVERGABE DER DIENSTLEISTUNG AN ARCH. ANTONIO LESCIO MIT GLEICHZEITIGER VERBUCHUNG DER AUSGABE
GESCHÄTZTER GESAMTBETRAG GLEICH EURO 4.950,00 (OHNE MWST. UND FÜRSORGEBEITRÄGE)
CUP I57D22000030006
CIG A01CF08BD0

Vista la deliberazione della Giunta Municipale n. 391 del 25/07/2022 con la quale è stato approvato il DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 391 vom 25/07/2022, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023 - 2025 genehmigt worden ist.

Vista la deliberazione del Consiglio Comunale n. 8 del 02/02/2023 con la quale è stato approvato l'aggiornamento del DUP (Documento Unico di Programmazione) per gli esercizi finanziari 2023-2025;

Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 8 vom 02/02/2023, mit welchem das einheitliche Strategiedokument für die Haushaltsjahre 2023-2025 aktualisiert worden ist.

Vista la deliberazione di Consiglio Comunale n. 10 del 15/02/2023 immediatamente esecutiva di approvazione del bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2023-2025;

Es wurde Einsicht genommen in den sofort vollstreckbaren Beschluss Nr. 10 vom 10/02/2023, mit welchem der Gemeinderat den Haushaltsvoranschlag für die Geschäftsjahre 2023-2025 genehmigt hat.

Vista la delibera di Giunta n. 529 dd. 17/10/2022 di approvazione della variazione in via d'urgenza al bilancio di previsione dell'esercizio finanziario 2022 - 2024 - opere finanziate da fondi PNRR e PNC e storno di fondi;

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 529 vom 17/10/2022, mit dem die Änderung im Dringlichkeitswege des Haushaltsvoranschlages für die Haushaltsjahre 2022 - 2024 - mit PNRR - und PNC - Geldmitteln finanzierte Vorhaben und Umbuchung von Fonds - genehmigt worden ist.

Vista la deliberazione della Giunta Comunale n. 100 di data 20/03/2023 con la quale è stato approvato il Piano esecutivo di gestione (PEG) - Piano dettagliato degli obiettivi gestionali per il periodo 2023-2025;

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 100 vom 20/03/2023, mit welchem der Haushaltsvollzugsplan (HVP) - detaillierter Plan der Zielvorgaben für den Zeitraum 2023-2025 - genehmigt worden ist.

Vista la delibera di Consiglio n. 55 d.d. 14/06/2023 con la quale è stata approvata la variazione del bilancio 2023 - 2025 per l'annualità 2023;

Es wurde Einsicht genommen in den Gemeinderatsbeschluss Nr. 55 vom 14.06.2023, mit welchem die Haushaltsänderung für die Rechnungsjahre 2023-2025 in Bezug auf das Jahr 2023 genehmigt worden ist.

Visto l'articolo 126 della Legge Regionale 3 maggio 2018, n. 2 "*Codice degli Enti Locali della Regione autonoma Trentino Alto Adige*" che individua e definisce il contenuto delle funzioni dirigenziali;

Es wurde Einsicht genommen in den Art. 126 des Regionalgesetzes vom 3. Mai 2018, Nr. 2 „*Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol*“, welcher die Aufgaben der leitenden Beamten festlegt.

Visto l'art. 105 del vigente Statuto comunale, approvato con deliberazione consigliere n. 35 dell'11.06.2009, che disciplina il ruolo dei dirigenti;

Es wurde Einsicht genommen in die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 35 vom 11.06.2009 genehmigte Satzung der Stadtgemeinde Bozen, welche in Art. 105 die Aufgaben der Führungskräfte festlegt.

Vista la deliberazione della Giunta comunale n. 410/2015 con la quale, in esecuzione del succitato articolo del Codice degli Enti Locali, viene operata una dettagliata individuazione degli atti delegati e devoluti ai dirigenti quali atti aventi natura attuativa delle linee di indirizzo deliberate dagli organi elettivi dell'Amministrazione comunale;

Es wurde Einsicht genommen in den Stadtratsbeschluss Nr. 410/2015, in welchem mit Bezug auf den obgenannten Artikel im Kodex der örtlichen Körperschaften die Verfahren festgelegt werden, die in den Zuständigkeitsbereich der leitenden Beamten fallen oder diesen übertragen werden. Es handelt sich um jene Verfahren, mit welchen die Richtlinien umgesetzt werden, die von den gewählten Organen der Gemeindeverwaltung erlassen worden sind.

Vista la determinazione dirigenziale n. 1345 del 13/04/2023 della Ripartizione 6 con la quale il Direttore della Ripartizione ha provveduto all'assegnazione del PEG ed ha esercitato il potere di delega ai sensi del IV comma dell'art. 22 del vigente Regolamento di Organizzazione;

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des leitenden Beamten der Abteilung 6 Nr. 1345 vom 13/04/2023, kraft welcher der Direktor der Abteilung 6 – die HVP-Zuweisung vornimmt und die Übertragungsbefugnis gemäß Art. 22 Abs. 4 der Organisationsordnung wahrnimmt.

Preso atto che con la determinazione dirigenziale n. 3928 del 25.10.2022 il Direttore della Ripartizione 6 ha nominato la Dott.ssa Alessandra Capelli ai sensi dell'art. 4 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti", dell'art. 6 della L.P. 17.12.2015 n. 16 rispettivamente dell'art. 31 del D.Lgs. n. 50/2016, per quanto compatibile e dell'art. 16 del D.M. 7 marzo 2018, n. 49 quale Responsabile Unico del Procedimento in via generale per i lavori di riqualificazione della zona sportiva all'interno del Lido di Bolzano in viale Trieste;

Festgestellt, dass der leitende Beamte der Abteilung 6 mit der Verfügung Nr. 3928 vom 25.10.2022, Dr. Ing. Alessandra Capelli im Sinne von Art. 4 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“, von Art. 6 des L.G. Nr. 16 vom 17.12.2015, von Art. 31 des Gv.D. Nr. 50/2016, sofern vereinbar, und von Art. 16 des M.D. Nr. 49 vom 7. März für die Sanierung des Sportsgebietes des Bozner Lido in der Triesterstrasse als einzigen Verfahrensverantwortlichen ernannt hat.

Visto il vigente "Regolamento organico e di organizzazione del Comune di Bolzano", approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 98/48221 del 02.12.2003 e ss.mm.ii.;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Personal- und Organisationsordnung der Stadtgemeinde Bozen“, die mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 98/48221 vom 02.12.2003 i.g.F. genehmigt wurde.

Visto il vigente "Regolamento di contabilità" del Comune di Bolzano, approvato con Deliberazione del Consiglio Comunale 12 gennaio 2016, n. 1 e ss.mm.ii.;

Es wurde Einsicht genommen in die geltende „Gemeindeordnung über das Rechnungswesen“ der Gemeinde Bozen, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 1 vom 12. Januar 2016, i.g.F. genehmigt wurde.

Vista la determinazione dirigenziale n. 2100 del 22 febbraio 2018 dell'Ufficio Appalti e contratti, con la quale sono stati approvati gli schemi-tipo dei disciplinari di gara rispettate delle lettere d'invito per servizi e forniture.

Es wurde Einsicht genommen in die Verfügung des Leitenden Beamten Nr. 2100 vom 22. Februar 2018 des Amtes für öffentliche Aufträge und Verträge, mit welcher die Muster-Vorlagen betreffend die Wettbewerbsbedingungen bzw. Einladungsschreiben für Lieferungen und Dienstleistungen genehmigt wurden.

Visti:

Gesehen:

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16 e ss.mm.ii. "Disposizioni sugli appalti pubblici";
 - il D.Lgs. 31 marzo 2023, n. 36 e ss.mm.ii. "Codice dei contratti pubblici" (di seguito detto anche "Codice");
 - la L.P. 22 ottobre 1993, n. 17 e ss.mm.ii. "Disciplina del procedimento amministrativo e del diritto di accesso ai documenti amministrativi";
 - il vigente "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti" approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. 3 del 25.01.2018;
 - il D.Lgs. 9 aprile 2008, n. 81 e ss.mm.ii. Testo Unico Sicurezza sul Lavoro "Attuazione di tutela della salute e della sicurezza nei luoghi di lavoro";
 - il D.M. 7 marzo 2018, n. 49 Regolamento recante "Approvazione delle linee guida sulle modalità di svolgimento delle funzioni del direttore dei lavori e del direttore dell'esecuzione";
- das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 „Bestimmungen über die öffentliche Auftragsvergabe“, i.g.F.,
 - das Gv.D. vom 31. März 2023, Nr. 36, „Gesetzbuch über öffentliche Aufträge“ (in der Folge auch "Kodex" genannt), i.g.F.;
 - das L.G. vom 22. Oktober 1993, Nr. 17 „Regelung des Verfahrens und des Rechts auf Zugang zu Verwaltungsunterlagen“, i.g.F.,
 - die geltende „Gemeindeverordnung über das Vertragswesen“, die mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 3 vom 25.01.2018 genehmigt wurde,
 - das Gv.D. vom 9. April 2008, Nr. 81 – Vereinheitlichter Text der Arbeitssicherheit betreffend die "Umsetzung des Gesundheitsschutzes und der Sicherheit am Arbeitsplatz", i.g.F.,
 - das M.D. vom 7. März 2018, Nr. 49 Verordnung betreffend "Genehmigung der Leitlinien über die Abwicklungsart der Funktionen des Bauleiters und des Leiters der Auftragsausführung",

- il Decreto ministeriale 17 giugno 2016 - *das Ministerialdekret vom 17 Juni 2016*
"Approvazione delle tabelle dei corrispettivi commisurati al livello qualitativo delle prestazioni di progettazione adottato ai sensi dell'articolo 24, comma 8, del decreto legislativo n. 50 del 2016" (16A05398 - GU n. 174 del 27.7.2016);
- la Delibera della Giunta Provinciale di Bolzano n. 1308/2014 "Capitolato prestazionale per conferimento di incarichi di progettazione...";
- la Legge n. 120/2020 - "Decreto - *das Gesetz Nr. 120/2020*
semplificazioni" e ss.mm.ii.; "Vereinfachungsdekret", i.g.F..

Premesso che:

- l'Ufficio Opere Pubbliche, Edifici è competente per la manutenzione straordinaria del Patrimonio Immobiliare comunale (con esclusione delle scuole);
 - in data 23/03/2022 è stato pubblicato dal Dipartimento per lo Sport della Presidenza del Consiglio dei Ministri il decreto di approvazione dell'avviso pubblico di invito a manifestare interesse relativamente a PNRR, missione 5 - inclusione e coesione, componente 2 - infrastrutture sociali, famiglie, comunità e terzo settore, misura 3, investimento 3.1 "Sport e inclusione sociale", finanziato dall'Unione Europea - NextGenerationEU;
 - le modalità di partecipazione hanno previsto la candidatura di due progetti, uno relativo a nuovi impianti e un secondo facoltativo legato a una riqualificazione di un impianto sportivo esistente e che per entrambi era richiesta la pratica di almeno 3 discipline sportive;
- Vorausgeschickt, dass:
- das Amt für öffentliches Bauwesen, Gebäude für die Sanierung der Gemeindeimmobilien (mit Ausnahme der Schulen) zuständig ist;
 - die Abteilung für Sport der Präsidentschaft des Ministerrats hat am 23/03/2022 das Dekret zur Genehmigung der öffentlichen Bekanntmachung des Aufrufs zur Interessenbekundung für PNRR, Mission 5 - Eingliederung und Zusammenhalt, Komponente 2 - Soziale Infrastrukturen, Familien, Gemeinschaften und dritter Sektor, Maßnahme 3, Investition 3.1 "Sport und soziale Eingliederung", finanziert von der Europäischen Union - NextGenerationEU veröffentlicht;
 - in den Teilnahmebedingungen ist die Bewerbung für zwei Projekte vorgesehen, von denen sich eines auf neue Einrichtungen bezieht und das zweite fakultativ ist und sich auf die Sanierung einer bestehenden Sportstätte bezieht, und beide die Ausübung von mindestens drei Sportarten erfordern;

- la Ripartizione Lavori Pubblici ha individuato come maggiormente rispondenti ai requisiti dell'avviso:
 - per il Cluster 1 l'intervento di realizzazione di nuovi campi sportivi presso la zona sportiva Maso della Pieve – Pfarrhof, raccogliendo le esigenze manifestate negli ultimi anni dagli utenti dell'impianto per ampliare l'offerta di attività sportive con campi da padel, beach volley, stock sport e spogliatoi aggiuntivi per i nuovi campi,
 - per il Cluster 2, il progetto di riqualificazione della zona sportiva del Lido di Bolzano, il cui studio di fattibilità risulta approvato con Promemoria n. 910 del 12/11/2018 e il cui progetto esecutivo è stato consegnato a giugno 2019;
 - in data 08/07/2022 sono stati pubblicati gli esiti della fase di istruttoria con gli elenchi dei comuni ammessi alla fase concertativo negoziata prevista per gli avvisi in oggetto e che entrambi i progetti candidati dal Comune di Bolzano risultavano ammessi (uno dei due con riserva, successivamente superata a seguito di integrazione documentale);
 - in data 11/10/2022 sono stati stipulati gli accordi di concessione di finanziamento tra la Presidenza del Consiglio dei Ministri – Dipartimento per lo Sport e il Comune di Bolzano per un ammontare complessivo del finanziamento di 1.348.361,60 € per il Cluster 1 (Maso della Pieve) e di 835.490,00 € per il Cluster 2 (Lido);
- Die Abteilung für öffentliche Arbeiten hat festgestellt, dass die Anforderungen der Bekanntmachung am besten erfüllt werden:
 - für Cluster 1 das Projekt für den Bau neuer Sportplätze auf dem Sportgelände Pfarrhof, das dem in den letzten Jahren von den Nutzern der Anlage geäußerten Bedarf an einer Erweiterung des Sportangebots durch Padelplätze, Beachvolleyball, Stocksportarten und zusätzliche Umkleieräume für die neuen Plätze entspricht;
 - für Cluster 2 das Projekt zur Sanierung des Sportgeländes Bozner Lido, dessen Machbarkeitsstudie mit Stadtratsentscheidung Nr. 910 vom 12/11/2018 genehmigt wurde und dessen Ausführungsprojekt im Juni 2019 vorgelegt wurde;
 - die Ergebnisse der Vorprüfungsphase mit den Listen der zur konzertierten Verhandlungsphase für die betreffenden Bekanntmachungen zugelassenen Gemeinden wurde am 08.07.2022 veröffentlicht und beide von der Gemeinde Bozen eingereichten Projekte wurden zugelassen (eines der beiden mit Vorbehalten, die später nach der Ergänzung der Dokumente behoben wurde);
 - Am 11/10/2022 wurden Finanzierungsvereinbarungen zwischen der Präsidentschaft des Ministerrats – Abteilung Sport – und der Gemeinde Bozen über einen Gesamtfinanzierungsbetrag von 1.348.361,60 € für Cluster 1 (Pfarrhof) (CUP des Ministeriums J55E22000170006) und 835.490,00 € für Cluster 2 (Lido) (CUP des Ministeriums J53I22000120006) unterzeichnet;

- l'accertamento di entrata del contributo PNRR è stato approvato con determinazione dirigenziale n. 4340 del 22/11/2022 (acc. n. 1834/2022) e con determinazione dirigenziale n. 58 del 12/01/2023 (acc. 2178/2022);
- dato che è stato aggiornato il progetto esecutivo elaborato nel 2019, in modo da avere costi in linea con le attuali condizioni di mercato;
- che è necessario pertanto integrare l'incarico all'arch. Antonio Lescio per l'aggiornamento del progetto;
- è stato acquisito in data 22/09/2023 un preventivo dall'Architetto Antonio Lescio di Bolzano;
- la Einnahme des Beitrages PNRR wurde mit Verfügung des leitenden Beamten nr. 4340 vom 22/11/2022 (Einnahme Nr. 1834) und mit Verfügung des leitenden Beamten Nr. 58 vom 12/01/2023 (Einnahme 2178/2022) festgestellt;
- das im Jahr 2019 erstellte Ausführungsprojekt wurde aktualisiert, um die Kosten an die aktuellen Marktbedingungen anzupassen;
- daher erweist es sich als notwendig, den Auftrag des Planers Arch. Antonio Lescio zu ergänzen, um das Projekt zu aktualisieren;
- am 22/09/2023 wurde ein Honorarangebot vom Architekten Antonio Lescio aus Bozen eingeholt.

Visto il preventivo di spesa di data 01/09/2023, Prot. n. 304231/2023 del 19/10/2023 per l'aggiornamento del progetto esecutivo, ritenuto congruo per un totale netto complessivo di Euro 4.950,00 (4% oneri previdenziali e 22% IVA esclusi);

Es wurde Einsicht genommen in den Kostenvoranschlag für die Aktualisierung des Ausführungsprojektes vom 01/09/2023, Prot. Nr. 304231/2023 vom 19/10/2023, welcher einen Gesamtbetrag von Euro 4.950,00 (zzgl. 4% Fürsorgebeiträge und 22% MwSt.) vorsieht und als angemessen erachtet wird.

L'importo del preventivo è in linea con la media delle offerte precedenti per servizi uguali o analoghi effettuati per l'Ufficio Opere Pubbliche, Edifici;

Es wird festgelegt, dass die Höhe des Kostenvoranschlages dem Durchschnitt der bisherigen Angebote für dieselben oder ähnliche Dienstleistungen entspricht, die für das Amt für öffentliche Arbeiten, Gebäude erbracht wurden.

Ritenuto di dover procedere mediante affidamento diretto, ai sensi dell'art. 1, comma 2, lettera a) e comma 3) della L. n. 120/2020 e ss.mm.ii.;

Es wird für angebracht erachtet, eine Direktvergabe gemäß Art. 1 Absatz 2 Buchstabe a) und Absatz 3 des G. Nr. 120/2020 i.g.F. vorzunehmen.

Dato atto che l'anzidetta spesa è inferiore a Euro 40.000, la stessa non é contenuta nel programma biennale degli acquisti;

Da die besagte Ausgabe weniger als 40.000 Euro beträgt, ist sie nicht im Zweijahresprogramm der Ankäufe vorgesehen.

Vista la Determinazione dell'Autorità di Vigilanza sui Contratti Pubblici di Lavori, Servizi e Forniture n. 4 del 7 luglio 2011, "*Linee guida sulla tracciabilità dei flussi finanziari ai sensi dell'articolo 3 della legge 13 agosto 2010, n. 136*";

Considerato che l'affidamento di cui al presente provvedimento è finanziato con fondi a valere sul PNRR M5C2 Investimento 3.1 e con mezzi propri di bilancio;

Espresso il proprio parere favorevole sulla regolarità tecnica-amministrativa;

Il Direttore dell'Ufficio
DETERMINA

per i motivi espressi in premessa

1) di affidare l'integrazione dell'incarico per la progettazione della riqualificazione dell'area ricreativa del Lido di Bolzano, per le motivazioni espresse in premessa, all'Arch. Antonio Lescio di Bolzano per l'importo di € 6.280,56 (contributi al 4% e IVA al 22% compresi), ai sensi dell'art. 17 comma 1 lettera a) della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii.;

2) di quantificare in € 6.280,56 (contributi previdenziali 4% e IVA 22% compresi) l'importo complessivo del servizio di progettazione;

3) di approvare la spesa complessiva derivante di € 6.280,56 (contributi previdenziali 4% e IVA 22% compresi);

4) di imputare la spesa complessiva di € 6.280,56 (contributi previdenziali 4% e IVA 22% compresi) come indicato nel prospetto allegato;

Es wurde Einsicht genommen in die Bestimmung der zuständigen Aufsichtsbehörde für öffentliche Aufträge im Bereich Arbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen Nr. 4 von 7. Juli 2011, "*Leitlinien zur Rückverfolgbarkeit der Finanzflüsse im Sinne von Artikel 3 des Gesetzes 13. August 2010, Nr. 136*".

Es wurde festgestellt, dass die Auftragserteilung, die Gegenstand dieser Maßnahme ist, durch Geldmittel des PNRR M5C2 - Investition 3.1 und durch eigene Mittel finanziert wird.

Nach Abgabe des eigenen zustimmenden Gutachtens über die verwaltungstechnische Ordnungsmäßigkeit.

VERFÜGT
Der Direktor des Amtes

aus den genannten Gründen Folgendes:

1) Die Ergänzung des Auftrages für die Planung der Sanierung eines Erholungsgebietes des Bozner Lido, aus den vorher dargelegten Gründen, an Architekten Antonio Lescio aus Bozen für den Betrag von di € 6.280,56 (4% Fürsorgebeitrag und 22% MwSt. inbegriffen) gemäß Art. 17 Absatz 1 Buchstabe a) des LG Nr. 16/2015 zu vergeben.

2) Der Gesamtwert der Planungsleistung wird mit € 6.280,56 (4% Fürsorgebeitrag und 22% MwSt. inbegriffen) beziffert.

3) Die daraus entstehende Ausgabe von € 6.280,56 (4% Fürsorgebeitrag und 22% MwSt. inbegriffen) zu genehmigen.

4) Die Gesamtausgabe von € 6.280,56 (4% Fürsorgebeitrag und 22% MwSt. inbegriffen) wird wie in der angegebenen Anlage verbucht.

5) di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 37 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. e dell'art. 21 del "Regolamento comunale per la disciplina dei Contratti";

6) di non avere rispettato le disposizioni in merito al principio di rotazione, in quanto il professionista era già incaricato della redazione del progetto e si è reso necessario l'aggiornamento del progetto stesso per via del rincaro materiali;

7) di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;

Il mancato possesso dei requisiti comporterà la risoluzione del contratto;

Il contratto per questo motivo conterrà una clausola risolutiva espressa;

8) di dare atto che in ogni caso trovano applicazione le sanzioni di cui all'art. 27, comma 3 della della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii.;

9) di dare atto che con la firma del presente atto dirigenziale il Dirigente firmatario dichiara che non sussistono cause di incompatibilità e conflitti di interesse;

5) Es wird festgelegt, dass der Vertrag in elektronischer Form im Wege des Briefverkehrs gemäß Art 37 L.G. Nr. 16/2015, i.g.F. und gemäß Art. 21 der „Gemeindevorordnung über das Vertragswesen“ abgeschlossen wird.

6) bei der Auswahl des Wirtschaftsteilnehmers die Bestimmungen betreffend den Grundsatz der Rotation nicht berücksichtigt zu haben, da der Freiberufler mit der Planung schon beauftragt wurde und die Aktualisierung des Projektes aufgrund der Materialteuerung jetzt nötig wurde;

7) Es wird festgestellt, dass der Zuweisungsempfänger keiner Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor dem Vertragsabschluss unterliegt, da in Anwendung von Artikel 32 Absatz 1 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. die Vergabestellen, welche die elektronischen Instrumente für Vergaben von Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferung mit einem Betrag bis zu 150.000 Euro verwenden, von dieser Überprüfung befreit sind.

Die fehlende Erfüllung der Anforderungen wird die Vertragsaufhebung zur Folge haben.

Der Vertrag wird demzufolge eine ausdrückliche Aufhebungsklausel enthalten.

8) Es wird festgestellt, dass auf jeden Fall die in Art. 27, Abs. 3 des L.G. Nr. 16/2015 i.g.F. genannten Sanktionen Anwendung finden.

9) Mit der Unterzeichnung der vorliegenden Verfügung erklärt die unterzeichnende Führungskraft das Nichtbestehen von Interessenkonflikten und Unvereinbarkeitsgründen.

10) di impegnare, ai sensi dell'art. 183, comma 1 del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii. e del principio contabile applicato all. 4/2 al D.Lgs. n. 118/2011 e ss.mm.ii., le somme corrispondenti ad obbligazioni giuridicamente perfezionate, con imputazione agli esercizi in cui le stesse sono esigibili, come da allegato contabile;

11) di aver accertato preventivamente, ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 183, comma 8, del D.Lgs. n. 267/2000 e ss.mm.ii., che il programma dei pagamenti di cui alla presente spesa è compatibile con gli stanziamenti di cassa e con i vincoli di finanza pubblica;

12) di disporre che il presente provvedimento venga pubblicato sul sito di questa Amministrazione nella sezione "Amministrazione trasparente", ai fini della generale conoscenza e che l'esito venga pubblicato sul Sistema Informativo Contratti Pubblici.

Contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

10) Im Sinne von Art. 183, Abs. 1 des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. und des angewandten Rechnungslegungsgrundsatzes Anlage 4/2 zum Gv.D. Nr. 118/2011 i.g.F., die Beträge, die den gesetzlich festgelegten Verpflichtungen entsprechen, zulasten der Geschäftsjahre zu verbuchen, in denen sie zahlbar sind, gemäß buchhalterischer Anlage.

11) Es wurde zuvor und im Sinne von Art. 183, Absatz 8, des Gv.D. Nr. 267/2000 i.g.F. überprüft, dass das Programm der entsprechenden Zahlungen mit den jeweiligen Kassenansätzen und mit den Einschränkungen des öffentlichen Finanzwesens vereinbar ist.

12) Zu veranlassen, dass die gegenständliche Maßnahme auf der Webseite dieser Verwaltung unter „Transparente Verwaltung“ und das Ergebnis auf dem Portal des Informationssystems Öffentliche Verträge zu veröffentlichen.

Gegen die vorliegende Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – Rekurs eingereicht werden.

\\comune.bolzano.it\NS-U\6-3-Opere-Pubbliche-Edifici\hstieler\2023\DETERMINE\LESCIO LIDO_aggiornamento progetto esecutivo per aumento costo materiale_ing_Capelli.doc

ANTONIO_PNRR

Anno Jahr	E/U E/A	Numero Nummer	Codice Bilancio Haushaltskodex	Descrizione Capitolo Kapitelbeschreibung	Importo Betrag
2023	U	4724	06012.02.010900052	PNRR - Riqualificazione della zona sportiva all'interno del lido di Bolzano M5C2 INV. 3.1 CLUSTER 2 CUP J53I22000120006 - I57D22000030006	4.838,61
2023	U	4724	06012.02.010900052	PNRR - Riqualificazione della zona sportiva all'interno del lido di Bolzano M5C2 INV. 3.1 CLUSTER 2 CUP J53I22000120006 - I57D22000030006	1.441,95

Il direttore di Ufficio / Der Amtsdirektor
CELI ROSARIO / InfoCamere S.C.p.A.
firm. digit. - digit. gez

Allegati / Anlagen:

cca49359b74e6131a30e7e4951c476249c278ab3d7ac17031ad3982f25aec7b1 - 11702109 - det_testo_proposta_12-10-2023_12-54-47.doc
65df1ae12d3fddaf0e0b712e3bfbba9990483a470fe38bb5b715a6dcb5359f9b - 11702111 - det_Verbale_12-10-2023_12-55-25.doc
a5fa5daca340711f935f088e175debe47f2a8d377b5ea39080b5547c6291cb18 - 11702190 - modello_Allegato Impegno.doc
b93e912c8eedafa536fff411308170162619aea7cfd04db31a4c096a523e8bfb - 11702191 - LESCIO_PNRR LIDO_integrazione incarico_ing_Capelli.pdf
a21b57347508181e9543c690641f659c81aad40db94adb2d36809fd3cd0dd04d - 11856567 - Allegato contabile integrazione progettazione Lido.pdf